

TABLE DES MATIÈRES

LES QUESTIONS QU'ON SE POSE LE PLUS SOUVENT 12

LES COUPS DE CŒUR DU ROUTARD 13

COMMENT Y ALLER ?

• À PIED	14	• EN TRAIN	16
• À BICYCLETTE	14	• EN BUS	20
• EN BATEAU	14	• EN AVION	20
• EN VOITURE	14	• LES ORGANISMES DE VOYAGES	22

PAYS-BAS UTILE

• ABC DES PAYS-BAS	27	• HÉBERGEMENT	38
• AVANT LE DÉPART	27	• LANGUE	40
• ARGENT, BANQUES, CHANGE	31	• LIVRES DE ROUTE	44
• ACHATS	32	• POSTE	44
• BUDGET	33	• SANTÉ	44
• CLIMAT	34	• SITES INTERNET	45
• DANGERS ET ENQUIQUINEMENTS	35	• TABAC	45
• DROGUES ET STUPÉFIANTS	35	• TÉLÉPHONE	46
• FÊTES ET JOURS FÉRIÉS	37	• TRANSPORTS	46

HOMMES, CULTURE ET ENVIRONNEMENT

• BOISSONS	48	TV5MONDE • France 24	
• CUISINE	50	• PEINTURE HOLLANDAISE	64
• ÉCONOMIE	53	• PERSONNAGES	71
• ENVIRONNEMENT	55	• SITES INSCRITS AU PATRIMOINE MONDIAL DE L'UNESCO	74
• FAÏENCE DE DELFT	55	• SPORTS ET LOISIRS	74
• FLEURS	56	• UNITAID	74
• HISTOIRE	56		
• MÉDIAS	64		

• Programmes en français sur

AMSTERDAM

• PRÉSENTATION DES QUARTIERS ET ORIENTATION	75
---	----

ADRESSES ET INFOS UTILES

• ARRIVÉE À L'AÉROPORT	77	• REPRÉSENTATIONS	
• Accès en ville • Services à l'aéroport		DIPLOMATIQUES	82
• ARRIVÉE EN TRAIN	80	• URGENCES	82
• ARRIVÉE EN VOITURE	80	• CULTURE, SPECTACLES	82
• INFOS TOURISTIQUES	80	• LOISIRS	83
• POSTE ET		• COMPAGNIES AÉRIENNES	83
TÉLÉCOMMUNICATIONS	81	• SUPERMARCHÉS	84
• BANQUES ET CHANGE	81	• ÉPICERIES DE NUIT	84
		• SERVICES	84

TRANSPORTS

• INFORMATIONS ET		• Principales lignes de tram	
ADRESSES UTILES		• EN BUS	89
(TRANSPORTS EN COMMUN)	85	• EN MÉTRO	89
• À PIED	85	• EN BATEAU	89
• À BICYCLETTE	86	• EN VOITURE	91
• Location • Excursions à vélo		• EN TAXI	93
• EN TRAMWAY	89		

OÙ DORMIR ?

• CAMPINGS	95	• DANS LE VONDELPARK ET	
• DANS LE CENTRE	95	LE QUARTIER DES MUSÉES	103
• DANS LE JORDAAN ET LE		• DANS LE QUARTIER DU PIJP	
NORD DES GRANDS CANAUX	98	ET PLUS LOIN AU SUD	108
• DANS LE SUD DES GRANDS		• DANS L'EST ET LES	
CANAUX, AUTOUR DE LEIDSE-		NOUVEAUX QUARTIERS	
PLEIN ET REMBRANDTPLEIN	101	DU PORT	109

OÙ MANGER ?

• DANS LE CENTRE	110	• DANS LE VONDELPARK ET	
• DANS LE JORDAAN ET LE		LE QUARTIER DES MUSÉES	119
NORD DES GRANDS CANAUX ..	113	• DANS LE QUARTIER DU PIJP ...	120
• DANS LE SUD DES GRANDS		• DANS L'EST ET LES	
CANAUX, AUTOUR DE LEIDSE-		NOUVEAUX QUARTIERS	
PLEIN ET REMBRANDTPLEIN	117	DU PORT	120

OÙ DÉGUSTER DES CRÊPES OU UNE PÂTISSERIE ?

• DANS LE JORDAAN ET LE		• DANS LE SUD DES GRANDS	
NORD DES GRANDS CANAUX ..	121	CANAUX, AUTOUR DE	

LEIDSEPLEIN ET REMBRANDTPLEIN	122
--	-----

• DANS LE QUARTIER DES MUSÉES	122
--	-----

OÙ BOIRE UN VERRE ?

• « CAFÉS BRUNS » ET « CAFÉS BLANCS »	122
• DANS LE CENTRE	123
• DANS LE JORDAAN ET LE NORD DES GRANDS CANAUX ..	126
• DANS LE SUD DES GRANDS CANAUX, AUTOUR DE LEIDSE- PLEIN ET REMBRANDTPLEIN	128

• DANS LE VONDELPARK ET LE QUARTIER DES MUSÉES	130
• DANS LE QUARTIER DU PIJP ...	130
• DANS L'EST ET LES NOUVEAUX QUARTIERS DU PORT	131
• STRANDWEST	131

OÙ ÉCOUTER DE LA MUSIQUE ?

• DANS LE CENTRE	132
• DANS LE SUD DES GRANDS CANAUX, AUTOUR DE REMBRANDTPLEIN ET LEIDSEPLEIN	132

• DANS LE JORDAAN ET LE NORD DES GRANDS CANAUX ..	133
• DANS L'EST ET LES NOUVEAUX QUARTIERS DU PORT	133

OÙ DANSER ?

• DANS LE CENTRE	134
• DANS LE JORDAAN ET LE NORD DES GRANDS CANAUX ..	134
• DANS LE SUD DES GRANDS	

CANAUX, AUTOUR DE LEIDSE- PLEIN ET REMBRANDTPLEIN	135
• DANS L'EST ET LES NOU- VEAUX QUARTIERS DU PORT ..	135

LES COFFEE-SHOPS

• DANS LE CENTRE	136
• DANS LE JORDAAN ET LE NORD DES GRANDS CANAUX ..	136

• DANS LE SUD DES GRANDS CANAUX, AUTOUR DE LEIDSE- PLEIN ET REMBRANDTPLEIN	137
---	-----

À VOIR. À FAIRE

• AMSTERDAM GRATUIT	137
• Concerts gratuits	

Quartier par quartier, les balades, les musées, les lieux sympathiques et les édifices remarquables

• BALADE DANS LE CENTRE	138
• Centraal Station • The Sex Museum Venustempel • Beurs van Berlage • Le Dam • De Nieuwe Kerk • Koninklijk Paleis • Madame	

Tussaud Scenarama • Magna
Plaza • Spuistraat • Rosmarijn-
teeg et Nieuwezijds Voorburgwal
• Sint Luciensteeg • Amsterdams
Historisch Museum • La galerie
des gardes civiques • Het Begijn-
hof • Le Spui • Kalverstraat, Rokin,
Langebrugsteeg et Grimburgwal
• Allard Pierson Museum • Munt-
plein • Le cinéma Tuschinski
• Kloveniersburgwal • Oudezijds
Achterburgwal et Spinhuissteeg

6 TABLE DES MATIÈRES

- Zuiderkerk • Nieuwmarkt et le Waag
 - **BALADE DANS LE QUARTIER ROUGE** 144
 - Oude Kerk • Wallenwinkel • Belle
 - Amstelkring Museum – On's' Lieve Heer op Solder • Hash Marijuana Museum • Erotic Museum
 - **BALADE LE LONG DES GRANDS CANAUX** 147
 - Singel • De Poezenboot • Herengracht • Le musée Willet-Holthuysen • Tassenmuseum Hendriijke
 - De Appel • Bijbels Museum • Nationaal Brilmuseum • Keizersgracht • Magerebrug • Le musée Van Loon • Huis Marseille – Foundation for Photography • Prinsengracht • Anne Frank Huis • Westerkerk • Woonbootmuseum Hendrika Maria – Houseboat Museum
 - **BALADE DANS LE QUARTIER DU JORDAAN** 153
 - Au sud de Rozengracht • Stedelijk Museum Bureau • Bloemgracht • Egelantiersgracht • Tweede Egelantiers Dwarstraat • Eerste Egelantiers Dwarstraat • Karthuisersstraat • Noordermarkt • Noorderkerk • Pianola Museum • Brouwersgracht
 - **AUTOUR DE LEIDSEPLEIN** 154
 - Stadsschouwburg • American Hotel
 - **LE VONDELPARK ET LE QUARTIER DES MUSÉES** 155
 - Le Vondelpark • Nederlands Filmmuseum • Rijksmuseum
 - Van Gogh Museum • Stedelijk Museum • House of Bols • Heineken Experience
 - **BALADE DANS L'ANCIEN QUARTIER JUIF** 160
 - Stadhuis • Muziektheater • Jodenbreestraat • Rembrandthuis
 - La taillerie de diamants Gassan Diamonds • Mozes en Aaronkerk
 - Portugees Israëlistische Synagoge • Jonas Daniel Meijerplein
 - Joods Historisch Museum • Hermitage
 - **BALADE DANS LE QUARTIER DU PLANTAGE ET VERS L'OOSTERPARK** 164
 - Hortus Botanicus • Tropenmuseum • Natura Artis Majistra • Verzetsmuseum
 - **BALADE DANS L'ENTREPOTDOK ET AUX ALENTOURS** 165
 - Museumwerf't Kromhout • Nederlands Scheepvaartmuseum • Nemo
 - **BALADE DANS L'OOSTELIJK HAVENGEBIED** 167
- ### Dans la banlieue proche d'Amsterdam
- **WESTERPARK** 169
 - Cultuurpark Westergasfabriek
 - Het Schip Museum • Strandwest
 - **AU NORD-EST** 170
 - L'île NDSM
 - **À L'OUEST** 171
 - La plage de Blijburg
 - **AU SUD** 171
 - CoBrA, Museum voor Moderne Kunst • Ajax Museum • Molen van Sloten
- ### Les parcs
- Vondelpark • Cultuurpark Westergasfabriek • Sarphatipark • Beatrixpark • Les jardins d'Amsterdam
- ### Les marchés
- Le marché Albert Cuyp • Le marché aux puces de Waterlooplein
 - Le marché aux timbres • Le marché aux fleurs • Le marché des Arts • Kunstmarkt Spui • Le marché des Antiquités • Les marchés bio • Le marché aux puces de Noordermarkt • Dapper Market • Bouquins

ACHATS

• BONS PRODUITS	173	• AMSTELLODAMOISES	175
• BROCANTE, DESIGN ET DÉCO	174	• CIGARES ET AUTRES MENUS PAISIRS	176
• LUXE, FRINGUES ET FRIPE	175	• SEX AND ROCK & ROLL	176
• INSOLITES ET CURIOSITÉS			

QUITTER AMSTERDAM

• EN TRAIN	177	• EN AVION	177
• EN BUS	177	• EN VOITURE	177

LES ENVIRONS D'AMSTERDAM

AU NORD ET À L'OUEST D'AMSTERDAM

• LES VILLAGES DE L'IJSSEL- MEER (LAC IJSSEL)	178	• HAARLEM	190
• Durgerdam • Monnickendam • Marken • Volendam • Edam		• Zandvoort • La région des tulli- pes : Noordwijk aan Zee, Keuken- hof à Lisse	
• Zaanse Schans	189		

AU SUD-OUEST D'AMSTERDAM

• GOUDA	202	• Madurodam • Scheveningen	
• DELFT	205	• ROTTERDAM	224
• LA HAYE (DEN HAAG)	212	• Les moulins de Kinderdijk	

• INDEX GÉNÉRAL	251
• OÙ TROUVER LES CARTES ET LES PLANS ?	259

112 : voici le numéro d'urgence commun à la France et à tous les pays de l'UE, à composer en cas d'accident, d'agression ou de détresse. Il permet de se faire localiser et aider en français, tout en améliorant les délais d'intervention des services de secours.